

<b>SPEISEPLAN</b> 2. Woche 2025	<b>Montag</b> 6. Januar	<b>Dienstag</b> 7. Januar	<b>Mittwoch</b> 8. Januar	<b>Donnerstag</b> 9. Januar	<b>Freitag</b> 10. Januar	<b>Sonnabend</b> 11. Januar	<b>Sonntag</b> 12. Januar
<b>Eintopf</b>  Immer wieder gut 	<b>Bunter Gemüseeintopf</b> mit Hühnerfleisch Nachtisch: Fruchtjoghurt <small>4,4a,9 (6)</small>	<b>Grüner Bohneneintopf</b> mit Kartoffeleinlage und Rindfleischwürfeln Nachtisch: Apfel-Stachelbeergrütze mit Vanillesoße <small>4,4a,9 (6)</small>	<b>Holsteiner Steckrübenmus</b> mit geräucherten Speckwürfeln und Kochwurst Nachtisch: Milchreis mit Zimt-Apfel <small>9,10,A,B,C (6)</small>	<b>Kartoffelsuppe</b> »Holsteiner Art« mit Speckstippe und Würstchen Nachtisch: Erdbeerquark <small>4,4a,9,A,B,C,D,G (6)</small>	<b>Serbische Bohnensuppe</b> mit Paprika, Tomaten und Geflügel-Wiernern Nachtisch: Schokopudding mit Vanillesoße <small>4,4a,9,B,C (6)</small>	<b>Blumenkohl-Broccoli-Eintopf</b> mit Kartoffeleinlage und Würstchen Nachtisch: Vanillepudding mit Erdbeersoße <small>1,4,4a,6,9,A,B,C,D,G (6)</small>	<b>Elsässer Spargeltopf</b> mit Schinkenstreifen, Fleischklößchen und Kartoffeleinlage Nachtisch: Grießspeise mit Früchten <small>1,4,4a,6,9,B,C (4,4a,6,A)</small>
<b>Tages-Menü</b>  Schmackhafte Hausmannskost 	<b>Deutsches Beefsteak</b> in Bratensoße mit Leipziger Allerlei und Kartoffeln Nachtisch: Fruchtjoghurt <small>1,4,4a,6,9,10,G (6)</small>	<b>Schinken-Nudel-Gratin</b> mit Käse überbacken Beilage: Tomatensalat Nachtisch: Apfel-Stachelbeergrütze mit Vanillesoße <small>1,4,4a,6,9,B,C (6)</small>	<b>Bayerischer Leberkäse</b> in Speck-Zwiebelsoße mit Weißkohl und Kartoffeln Nachtisch: Milchreis mit Zimt-Apfel <small>1,4,4a,6,9,B,C,D (6)</small>	<b>Gebratene Putenleber</b> mit Röstzwiebeln, Apfelkompott und Kartoffelpüree Nachtisch: Erdbeerquark <small>4,4a,6 (6)</small>	<b>Bratwurst</b> auf Kartoffeln mit gestobtem Blumenkohl Nachtisch: Schokopudding mit Vanillesoße <small>1,4,4a,6,9,10,B,C,D,G (6)</small>	<b>Rindergeschnetzeltes</b> Sauerrahmsoße mit Rote Bete, Gurke, Zwiebeln und Spätzle Nachtisch: Vanillepudding mit Erdbeersoße <small>1,4,4a,6,H (6)</small>	<b>Truthahnbraten</b> in Rosmarinsoße, mit Rotkohl und Kartoffelklößen Nachtisch: Grießspeise mit Früchten <small>4,4a,6,9 (4,4a,6,A)</small>
<b>Vegetarisch Vital</b>  Lecker und leicht 	<b>Falafel-Blumenkohl-Bällchen</b> in Rahmsoße mit Rosenkohl und Kartoffelklößen mit Bröseln Nachtisch: Fruchtjoghurt <small>4,4a,6,9,11 (6)</small>	<b>Vierländer Gemüseplatte</b> mit gestobten Spargelstücken und Kartoffelpüree Nachtisch: Apfel-Stachelbeergrütze mit Vanillesoße <small>1,4,4a,6,9 (6)</small>	<b>3 gekochte Eier</b> in Senfsoße mit Kartoffeln Beilage: Apfelmöhrensalat Nachtisch: Milchreis mit Zimt-Apfel <small>1,4,4a,6,9,10 (6)</small>	<b>Vegetarische Kohlroulade</b> mit Gemüse-Soja-Füllung in Kräutersoße und Kartoffeln Nachtisch: Erdbeerquark <small>1,4,4a,6,9,12 (6)</small>	<b>Ital. Teigtaschen</b> »mit Spinatfüllung« in Tomatenfrischkäsesoße Beilage: Salat m. Kräuterdressing Nachtisch: Schokopudding mit Vanillesoße <small>1,4,4a,6,9,10 (6)</small>	<b>Sauerkrautauflauf</b> mit Käse überbacken, Möhrenstreifen in Bechamelsoße Nachtisch: Vanillepudding mit Erdbeersoße <small>1,4,4a,6,9,C (6)</small>	<b>Omelette</b> mit Champignons in Sahne und Reis Nachtisch: Grießspeise mit Früchten <small>1,4,4a,6,9,C (4,4a,6,A)</small>
<b>Diät-Menü</b> (auch püriert erhältlich) 	<b>Rostbratwürste</b> »Nürnberger Art« auf Sauerkraut mit Kartoffelpüree Diät-Nachtisch: Fruchtjoghurt <small>4,4a,6,10,B,C,H (6)</small>	<b>Putengeschnetzeltes</b> in Majoransoße mit Rotkohl und Spätzle Diät-Nachtisch: Apfel-Stachelbeergrütze mit Vanillesoße <small>1,4,4a,6,9 (6)</small>	<b>Hähnchenbrust »natur«</b> in Champignonrahmsoße mit Brechbohnen u. Kräuterpüree Diät-Nachtisch: Milchreis mit Zimt-Apfel <small>4,4a,6 (6)</small>	<b>Rinderbraten</b> in Rahmsoße mit Blumenkohl und Rote Bete Gnocchi Diät-Nachtisch: Erdbeerquark <small>4,4a,6,9 (6)</small>	<b>Gebratener Seelachs</b> »Helgoländer Art«, Garnelen, Tomaten, Zwiebeln und Reis Diät-Nachtisch: Schokopudding mit Vanillesoße <small>1,3,4,4a,5,6,9 (6)</small>	<b>Kalbshackbraten</b> in Rahmsoße mit Romanesco-roschen und Kartoffeln Diät-Nachtisch: Vanillepudding mit Erdbeersoße <small>1,4,4a,6,9 (6)</small>	<b>Sonntagsmenü</b> <b>Milder Kasselerkamm</b> in Bratensoße mit Fingermöhren und Kartoffeln Diät-Nachtisch: siehe oben <small>4,4a,6,9,10,B,C (4,4a,6,A)</small>
<b>Hanseaten-Menü</b>  Für Feinschmecker 	<b>Grünkohlplatte</b> mit Kasseler, Kohlwurst und Röstkartoffeln Nachtisch: Fruchtjoghurt <small>4,4a,9,10,A,B,C (6)</small>	<b>Gegrillte Schweinehaxe</b> in Rotweinsoße, Bayrisch Kraut und Salzkartoffeln Nachtisch: Apfel-Stachelbeergrütze mit Vanillesoße <small>1,4,4a,6,8,9,12 (6)</small>	<b>Genießer-Menü</b> <b>Schweinemedallions</b> in Pfifferlingsoße mit gestobtem Spargel und Spätzle Nachtisch: siehe oben <b>Aufpreis: Euro 2,90</b> <small>1,4,4a,4c,6,9,12,B,C (6)</small>	<b>Matjesfilet in Sauerrahm</b> mit Zwiebel- und Apfelstücken, Speckbohnen und Kartoffeln Nachtisch: Erdbeerquark <small>1,3,6,10,B,C,D (6)</small>	<b>Hähnchenhacksteaks</b> »gegrillt« in Jägersoße mit Speckwürfel, Buttermais und Kartoffelpüree Nachtisch: Schokopudding mit Vanillesoße <small>1,4,4a,6,9,10,B,C (6)</small>	<b>Allergene:</b> 1: Ei, 2: Erdnüsse, 3: Fisch, 4: Glutenhaltige Getreide und Produkte, 5: Krebstiere, 6: Milch einschl. Laktose, 7: Schalenfrüchte, 8: Schwefeldioxid/Sulfite, 9: Sellerie, 10: Senf, 11: Sesam, 12: Soja, 13: Lupinen, 14: Weichtiere  <b>Zusatzstoffe:</b> A: mit Farbstoff, B: mit Konservierungsstoff, C: mit Antioxidationsmittel, D: mit Geschmacksverstärker, E: geschwefelt, F: geschwärtzt, G: mit Phosphat, H: mit Süßungsmitteln, I: enthält Phenylalaninquelle (Aspartam), J: gewachst	<b>Bürozeiten:</b> <b>Montag bis Freitag</b> <b>8.00 bis 16.30 Uhr</b> <b>Samstag und Sonntag</b> <b>8.30 bis 13.00 Uhr</b>  Veränderungen am Liefer-tag sind leider nicht möglich.
<b>International</b>  Spezialitäten aus aller Welt 	<b>Italienisch</b> <b>Pikante Garnelen</b> mit Tomaten-Knoblauchsoße und Spaghetti Nachtisch: Fruchtjoghurt <small>3,4,4a,5,6 (6)</small>	<b>Chinesisch</b> <b>Rindfleisch »Szechuan Art«</b> mit bunten Gemüsestreifen, Zwiebeln, Sojasoße und Reis Nachtisch: Apfel-Stachelbeergrütze mit Vanillesoße <small>4,4a,9,10,12,A,B (6)</small>	<b>Italienisch</b> <b>Cannelloni</b> mit Spinat-Käsefüllung, Tomatensoße und Grana Padano Nachtisch: Milchreis mit Zimt-Apfel <small>1,4,4a,6 (6)</small>	<b>Griechisch</b> <b>Gefüllter Käsebifteki</b> in Knoblauchsoße, Pfannengemüse und Röstkartoffeln Nachtisch: Erdbeerquark <small>1,4,4a,6,9,12 (6)</small>	<b>Italienisch</b> <b>Makkaroni all'Arrabiata</b> in feuriger Tomatensoße mit Hähnchenstreifen Nachtisch: Schokopudding mit Vanillesoße <small>1,4,4a,6,7 (6)</small>		
<b>Salat-Platte</b>  ** Alle Salate mit kleinem Brötchen 	<b>Bunter Chfosalat **</b> mit Käse- und Schinkenstreifen, dazu 2 halbe Eier American-Dressing Fruchtjoghurt <small>1,4,4a,6,9,10,B,C (6)</small>	<b>Ostseesalat mit **</b> Gurke, Eisberg, Tomate, Räucherlachs und Garnelen Dill-Dressing Nachtisch: siehe oben <small>1,3,4,4a,5,6,10 (6)</small>	<b>Griechischer Bauernsalat **</b> mit kleinen Frikadellen und Hirtenkäse Knoblauch-Dressing Milchreis mit Zimt-Apfel <small>1,4,4a,6,10,C,H (6)</small>	<b>Schweizer Käsesalat **</b> mit Eisberg, Ananas, Gurken und Radieschen Ananas-Dressing Erdbeerquark <small>1,4,4a,6,10 (6)</small>	<b>Salatplatte Nizza **</b> mit Oliven, Tomaten, Eisberg und Thunfisch Kräuter-Dressing Nachtisch: siehe oben <small>1,3,4,4a,6,10 (6)</small>		
<b>Süßes oder Kaltes</b> 	<b>Hähnchenschnitzel</b> mit Waldorf- und Nudelsalat <small>1,4,4a,4c,9,10,H (6)</small>	<b>Grießspeise</b> mit heißen Kirschen <small>4,4a,6 (6)</small>	<b>Brathering »Hausgemacht«</b> süß-sauer eingelegt mit buntem Kartoffelsalat <small>1,3,9,10 (6)</small>	<b>3 American Pancakes</b> mit Vanillesoße <small>1,4,4a,6 (6)</small>	<b>Rinderfrikadelle</b> mit Senf, Coleslaw und Kartoffelsalat »natur« <small>1,4,4a,6,9,10,G (6)</small>	<b>Besteller</b> Name:	Kd.-Nr.:

\* = Alle Preise in Euro, inkl. MwSt.

Speiseplanänderungen vorbehalten

**So erreichen Sie uns:**  
  
online  
[www.hamburger-kueche.de](http://www.hamburger-kueche.de)  
oder per Telefon  
**040 - 696 55 00**  
oder per Fax  
**040 - 696 55 066**